

**Új napirendi pont  
35. számú előterjesztés**

Egyszerű többség

## **ELŐTERJESZTÉS**

**Dombóvár Város Önkormányzata Képviselő-testületének**

**2013. március 28-i rendes ülésére**

**Tárgy:** A Szabadság u. 18. alatti ingatlan használatának biztosítása a Közös Önkormányzati Hivatal feladatellátásához

**Előterjesztő:** Szabó Loránd polgármester

**Készítette:** Önkormányzati Iroda

**Tárgyalta:** Városgazdálkodási Bizottság  
Humán Bizottság

**Tanácskozási joggal meghívott:**

Klebelsberg Intézményfenntartó Központ képviselője

Tolna Megyei Egységes Gyógypedagógiai Módszertani Intézmény képviselője

**Költségvetési, pénzügyi-gazdálkodási szempontból ellenőrizte:-**

**Törvényességi szempontból ellenőrizte:**

dr. Letenyei Róbert jegyző

## **Tisztelt Képviselő-testület!**

A testület a 314/2012. (X.18.) számú határozatában rendelkezett az önkormányzat és a Polgármesteri Hivatal jövőbeni elhelyezésével kapcsolatosan. A testület kinyilvánította, hogy a Móra Ferenc Általános Iskola elhelyezésére szolgáló Szabadság u. 18. alatti (dombóvári 2 hrsz.-ú), általános iskola megnevezésű ingatlan legyen Dombóvár Város Önkormányzatának és Dombóvár Város Polgármesteri Hivatalának székhelye (vagyis a Városháza), és az ingatlan jelenlegi használójának 2013. augusztus 31-ig kívánja biztosítani az ingatlan használatát, ezt követően az iskolát a Szabadság u. 27. szám alatti (dombóvári 88 hrsz.-ú) ingatlanban kívánja elhelyezni.

A Tolna Megyei Kormányhivatallal kötött megállapodás szerint a Szent István tér 1. alatti épületet legkésőbb 2013. június 15-ig kell teljes egészében átadnunk a Dombóvári Járási Hivatalnak, de a Kormányhivatal preferálja a közös használat mielőbbi megszüntetését.

A január 31-i ülés hasonló tárgyú előterjesztésében már tájékoztattam a testületet arról, hogy a felhatalmazás alapján tárgyalásokat folytattam az állami intézményfenntartó központ képviselőjével az átadási folyamatról. A Polgármesteri Hivatal január elejétől a tornatermet már birtokba vehette irattár elhelyezése céljából, az iskola teljes átköltözésére a tavaszi szünetben került volna sor. A képviselő-testület januárban nem fogadta el azt a javaslatomat, hogy az épület oktatási célra való használatát április 15-ig tegyük lehetővé. Az ülésen az is szóba került, hogy a dombóvári helyi hivatal (március 1-től a Dombóvári Közös Önkormányzati Hivatal Dombóvári Központi Hivatala) teljes egészében nem fér el a Bezerédj u. 14. alatti irodaházban.

Az intézmények átadásáról a Klebelsberg Intézményfenntartó Központtal (KLIK) kötött megállapodásban szerepel a Szabadság u. 27. szám alatti (dombóvári 88 hrsz.-ú) ingatlan (mivel az APOK egyik telephelye volt), így annak használatáról nem kell külön rendelkezni (a KLIK vagyongazdálkodásába került). A Móra Ferenc Iskolát, mint tagintézményt is magában foglaló Tolna Megyei Egységes Gyógypedagógiai Módszertani Intézmény fenntartója 2013. március 31-ig a Tolna Megyei Intézményfenntartó Központ, április 1-től viszont már a KLIK, így az állami intézményfenntartó az iskolát minden további nélkül elhelyezheti a vagyongazdálkodásába tartozó Szabadság u. 27. alatti ingatlanban. A rendeltetésszerű használat érdekében szükséges az épületben beruházást eszközölni (a tűzjelző rendszer működésének biztosítása), erre a költségvetésben 1,5 millió Ft került betervezésre.

A januári 31-i javaslat elutasítása mögött főként a nemzeti köznevelésről szóló 2011. évi CXCV. törvény év közbeni átszervezési tilalma húzódott meg. A 84. § (3) bekezdése értelmében a fenntartó tanítási évben, továbbá - a július-augusztus hónapok kivételével - nevelési évben iskolát nem szervezhet át, telephelyet sem változtathat meg.

A 84. § (5) bekezdése értelmében az átszervezés tilalmára vonatkozó rendelkezést azonban nem kell alkalmazni, ha a székhely, telephely megváltoztatására azért kerül sor tanítási évben, nevelési évben, mert a már meglévő épületet, helyiséget, területet megfelelő időben nem lehetett birtokba venni, vagy a **nevelési-oktatási intézmény által használt épület, helyiség, terület váratlanul alkalmatlanná vált a rendeltetésszerű használatra.**

Dombóvár Város Önkormányzata és a Tolna Megyei Önkormányzat még 1995-ben kötött megállapodást a Móra Ferenc Iskola átadásáról (mellékelve). A dombóvári önkormányzat a fenntartói jog átadásával együtt ingyenes használati jogot is biztosított a megyei önkormányzat számára az iskola által használt ingatlanra. A megállapodás módosításával 1998-ban vált véglegessé, hogy a Szabadság u. 18. alatt kerül sor az intézmény elhelyezésre, a használati jog az ingatlan-nyilvántartásba nem került bejegyzésre. A használat időtartama, megszüntetése tekintetében nincs rendelkezés, a megállapodás 1. pontjára is tekintettel az ingatlanhasználat kérdése nem tekinthető rendezettnek.

Március folyamán egyeztetést folytattam a Tolna Megyei Kormányhivatal és Móra Ferenc Iskola fenntartójának illetékeseivel a helyzet megoldását illetően. Önmagában nem merült fel törvényességi akadálya annak, hogy a dombóvári önkormányzat, mint tulajdonos hoz egy olyan döntést, melyben kimondja, hogy a Szabadság u. 18. alatti ingatlan használatát nem tudja tovább biztosítani és – mivel a KLIK-nek nincs rá vagyonkezelői joga – ezzel alapot teremt arra, hogy a köznevelési törvény 84. § (5) bekezdése szerint a Móra Ferenc Tagintézmény a nevelési évben új telephelyre költözzön, mivel a rendeltetésszerű használat feltételei nem állnak fenn a jelenlegi telephelyén.

A Módszertani Intézmény igazgatója jelezte, hogy szükség esetén egy esetleges költözést néhány nap alatt le tudnak bonyolítani.

A fentiek alapján indítványozom elfogadni, hogy a Szabadság u. 18. alatti (dombóvári 2 hrsz.-ú) ingatlan használatát április 30-ig biztosítsuk oktatási célra.

### **Határozati javaslat**

Dombóvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 314/2012. (X.18.) számú határozatára tekintettel az alábbiakról rendelkezik:

A Képviselő-testület a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ fenntartásában működő Tolna Megyei Egységes Gyógypedagógiai Módszertani Intézmény Móra Ferenc Tagintézménye elhelyezésére szolgáló Szabadság u. 18. alatti (dombóvári 2 hrsz.-ú), általános iskola megnevezésű ingatlan használatát – a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ vagyonkezelői jogának hiányában – 2013. április 30-ig biztosítja az ingatlan használati intézményegység és fenntartója számára, a Móra Ferenc Általános Iskola

fenntartói jogának átadásáról a Tolna Megyei Önkormányzattal kötött megállapodást megszüntnek tekinti az állami intézményfenntartásra tekintettel.

A Képviselő-testület a Szabadság u. 18. alatti ingatlan teljes használat 2013. május 1-től a Dombóvári Közös Önkormányzati Hivatal számára biztosítja.

A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, hogy a Klebelsberg Intézményfenntartó Központot értesítse a döntésről, és a használat megszüntetésével kapcsolatos nyilatkozatokat megtegye.

**Határidő:** 2013. április 30.

**Felelős:** Polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Önkormányzati Iroda

Szabó Loránd  
polgármester

## MEGÁLLAPODÁS

### **A DOMBÓVÁRI MÓRA FERENC ÁLTALÁNOS ISKOLA ÁTADÁS-ÁTVÉTELÉRŐL,**

amely létrejött egyrészlől Dombóvár Város Önkormányzata (képviseeli: Tóth Attila polgármester) Dombóvár, Alkotmány tér 1. - mint intézmény-átadó -, másrészlől a Tolna Megyei Önkormányzat (képviseeli: Bach József elnök) Szekszárd, Mártírok tere 11-13. - mint intézményátvevő - között az alábbi feltételek mellett:

- 1.) Dombóvár Város Önkormányzata (a továbbiakban: átadó) önként vállalt speciális általános iskolai feladatát átadja 1995. szeptemberi 1-jei hatállyal a jelenlegi ciklus végéig, illetve az új képviselő-testület megválasztásának napjától számított 60 napig terjedő határozott időre a Tolna Megyei Önkormányzat (a továbbiakban: átvevő) részére azzal, hogy az új városi képviselő-testület - jogszabály eltérő rendelkezése hiányában - a megválasztásától számított 60 napon belül dönt a speciális általános iskola további fenntartásáról.
- 2.) Átvevő az 1.) pont szerinti oktatási feladatot - mint a törvényben foglalt kötelező feladatát - úgy teljesíti, hogy a Dombóvári Móra Ferenc Általános Iskola - mint önálló költségvetési szerv - fenntartói jogát átveszi az 1.) pontban meghatározott időszakra. Ezáltal a Móra Ferenc Általános Iskola (a továbbiakban: intézmény) átvevő önkormányzat önálló költségvetési szervként működik tovább.
- 3.) Átadó vállalja, hogy 1995. szeptember 1-jéig (a továbbiakban: átadás-átvételi időpontja) az intézmény tevékenységéről leválasztja a városi logopédiai ellátás feladatát.
- 4.) A felek az átadás-átvétellel kapcsolatos pénzügyi, finanszírozási kérdéseket e megállapodás 1. sz. mellékletében rögzítik.
- 5.) Az átadó vállalja, hogy térítés ellenében az intézmény tanulói és dolgozói számára továbbra is étkeztetést biztosít, aminek módját e megállapodás 2. számú melléklete szabályozza.
- 6.) A felek megállapodnak abban, hogy a speciális általános iskolai oktatás véglegesen nem a jelenlegi, Szabadság u. 16. szám alatti, hanem a Bezerédj u. 2/b. szám alatti iskolaépületben valósul meg, amelynek adatait e megállapodás 3. számú melléklete tartalmazza.

- 7.) Átvevő tudomásul veszi, hogy a 6. pont szerinti végleges működési helyen történő megfelelő átalakítás és berendezés megvalósíthatóságáig, legkésőbb az 1996/97-es tanév megkezdéséig a fenti oktatás átmenetileg a jelenlegi helyén zajlik.
- 8.) Átadó kinyilvánítja, hogy a Szabadság u. 16. sz. alatti ingatlanon az átmeneti oktatás megfelelő - balesetvédelmi és közegészségügyi előírások szerinti - maradéktalan feltételét az 1995/96-os tanév kezdetére, a Bezerédj u. 2/b. sz. alatti ingatlanon a végleges oktatás maradéktalan feltételeit - 10 tanteremnyi oktatási lehetőséget teljes felszereléssel és berendezéssel fenti előírások szerint a 7. pont szerinti időpontra - saját költségén megteremti.
- 9.) A felek megállapodnak abban, hogy az átvevő a 3. sz. melléklet szerinti ingatlanon ingyenes használati jogot, valamint az oktatási intézményhez tartozó, leltár szerint átvett ingóságokon tulajdonjogot szerez. A fent megjelölt ingatlanok tulajdonjoga továbbra is Dombóvár Város Önkormányzatát illetik meg. A 7. pontban szabályozott használatbavételig átvevő a fenti jogot a Szabadság u. 16. sz. alatti ingatlanokhoz kapcsolódóan gyakorolja.
- 10.) Az általános iskola ingatlanára biztosított használati jog átadása és a használat térítésmentes.
- 11.) Átadó hozzájárul, hogy az ingatlanra vonatkozó használati jog átvevő javára az ingatlan-nyilvántartásba bejegyzésre kerüljön.  
A használati jog ingatlan-nyilvántartásba történő bejegyeztetéséről átvevő gondoskodik.
- 12.) Az átvétel időpontja szerinti fordulónappal - 1995. október 1-jéig - teljes körű leltározást kell lefolytatni átvevő és átadó önkormányzatok közreműködésével. A leltározás alapján készített leltár a megállapodás mellékletét képezi.
- 13.) A Bezerédj u. 2/b. szám alatti iskolaépületbe történő beköltözést követően - 1996. október 1-jéig - a teljes körű leltározást meg kell ismételni.  
Az ingóságok körének változása miatt felmerülő tulajdonjogi kérdéseket 1996. november 1-jéig átadó és átvevő külön megállapodásban rendezi.
- 14.) A leltár alapján átvételre kerülő ingóságok tulajdonba adása térítésmentes.

- 3 -


sen történik, általános forgalmi adó felszámítására, illetve áthárítására nem kerül sor.

15.) A felek kinyilvánítják, hogy ezen megállapodásban, illetve a hozzá tartozó mellékletekben bármilyen változásra közös megegyezéssel kerülhet sor.


A megállapodás felmondására, illetve megállapodásban nem érintett vonatkozó kérdésekben a helyi önkormányzatokról szóló t.mód. 1990. évi LXV. tv., valamint a közoktatásról szóló t.mód. 1993. évi LXXIX. tv. egyes rendelkezéseit, illetve az egyéb jogszabályok vonatkozó rendelkezéseit kell alkalmazni.

Dombóvár, 1995 ..... hó .... nap

Szekszárd, 1995. .... hó .... nap

  
Tóth Attila  
polgármester  
átadó



  
Bach József  
elnök  
átvevő

**1. sz. záradék:**

A fenti megállapodást Dombóvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a ...../1995. (IX. 25.) kt. határozatával jóváhagyta.


Dombóvár, 1995.

  
.....  
jegyző

**1. sz. záradék:**

A fenti megállapodást a Tolna Megyei Közgyűlés a<sup>124</sup>...../1995. (IV.29.) Kgy. határozatával jóváhagyta.

Szekszárd, 1995.

  
.....  
főjegyző

## **Móra Ferenc Általános Iskola átvételének pénzügyi feltételei**

- 1.) Az intézmény tervezett ellátotti létszáma alapján megállapított normatív állami hozzájárulást - az érvényben lévő szabályozásnak megfelelően - 1995. december 31-ig Dombóvár város kapja meg.  
A normatív állami hozzájárulással összefüggő 1995. évi elszámolási kötelezettség átadót terheli. Az elszámoláshoz szükséges adatokat az intézmény köteles a város rendelkezésére bocsátani.  
Amennyiben az elszámoláskor átadónak a speciális általános iskolai ellátotti létszám tervezettől eltérő alakulása miatt visszafizetési kötelezettsége keletkezik, az átadáskor alapul vett, és az 1995. őszi tényleges ellátotti létszámból adódó különbözet az átvevőt terheli.
- 2.) Az 1995. évre központi bérpolitikai intézkedés címén megállapított állami támogatást 1995. december 31-ig Dombóvár város kapja meg.
- 3.) Dombóvár város képviselő-testülete kötelezettséget vállal arra, hogy az alábbi jogcímenek és összegben rögzített 4 havi állami hozzájárulás 1 hónapra számított összegét a Tolna Megyei Önkormányzatnak havonta átadja:

- normatív állami hozzájárulás	<b>2.663 eFt</b>
(113 fő x 70,7 eFt/fő x 4/12)	
- központi bérintézkedés címén biztosított állami hozzájárulás	<b>786 eFt</b>
- 4.) Az átvevő önkormányzatot havonta megillető összeg átutalásáról - az átadó önkormányzat bankszámláján történő állami hozzájárulás jóváírását követő 5 munkanapon belül - az átadó önkormányzat polgármestere köteles intézkedni.
- 5.) Átadó önkormányzat kötelezettséget vállal arra, hogy az 1995. év közben biztosított állami támogatások (pl. tankönyv támogatás, árváltozás ellentételezése stb.) általános iskolát érintő részét az intézménynek közvetlenül átutalja.
- 6.) Az átvételt megelőzően végrehajtott esetleges létszámcsökkentéssel, munkaügyi perekkel, ennek visszamenőleges kihatásával kapcsolatos kiadások pénzügyi fedezetét az átadó önkormányzat biztosítja.  
Amennyiben e felsorolt jogcímenek felmerülő kiadást a TÁKISZ átvevő önkormányzatra terheli, átvevő önkormányzat jogosult a kiadások megtérí-



tését kérni. Az igényelt összeg átutalásáról átadó önkormányzat 8 napon belül intézkedik.

- 7.) Átadó önkormányzat a központi bérintézkedés címén biztosított állami támogatás intézmény átadással összefüggő részéről az 1996. évi költségvetés előkészítésekor átvevő javára lemond.

Az átadás miatt lemondásra kerülő állami támogatási jogcímek és összegek az alábbiak:

- 1993. évi bérintézkedés vonzata		
	12 havi összeg	<b>368.- eFt</b>
- 1994. évi közalkalmazotti illetmény kompenzáció		
	13 havi összeg	<b>1.512.- eFt</b>
- 1995. évi közalkalmazotti illetmény kompenzáció		
	11 havi összeg	<b>545.- eFt</b>
	szintre hozott 2 havi összeg	<b>99.- eFt</b>

- 8.) Az intézmény 1995. augusztus 31-i időponttal teljes körű "éves" beszámolót köteles készíteni.  
A beszámolót átadó és átvevő rendelkezésére kell bocsátani.

Dombóvár, 1995. .... hó .... nap      Szekszárd, 1995. .... hó .... nap

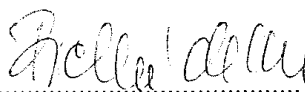
  
Tóth Attila  
polgármester  
átadó

  
Bach József  
elnök  
átvevő

**1. sz. záradék:**

A fenti megállapodást Dombóvár Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a .121../1995. (IX.25.) kt. határozatával jóváhagyta.


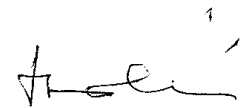
Dombóvár, 1995.

  
.....  
jegyző

**1. sz. záradék:**

A fenti megállapodást a Tolna Megyei Közgyűlés a .124../1995. (IV.29) Kgy. határozatával jóváhagyta.

Szekszárd, 1995.

  
  
.....  
főjegyző

2. számú melléklet: a Móra Ferenc Általános Iskola átadás-átvételéről Dombóvár Város Önkormányzata mint átadó, és a Tolna Megyei Önkormányzat mint átvevő között kötött megállapodáshoz

## **MEGÁLLAPODÁS**

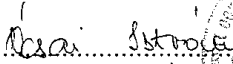
mely létrejött egyrészről a Molnár György Általános Iskola (7200 Dombóvár, Hunyadi tér 23.) mint szolgáltató, másrészről a Móra Ferenc Általános Iskola (7200 Dombóvár, Szabadság u. 16.) mint szolgáltatást igénybevevő között a mai napon az alábbi feltételekkel:

- 1.) A Molnár György Általános Iskola (a továbbiakban: szolgáltató) étkezési lehetőséget biztosít a Móra Ferenc Általános Iskola (a továbbiakban: igénybevevő) tanulói részére az Ivanich utcai konyhánál. Az étkezést igénybevevő tanulók létszáma várhatóan 60-80 fő között alakul. A pontos létszámot az igénybevevő a szolgáltatóval történő egyeztetés alapján folyamatosan és időben közli.
- 2.) Az igénybevevő az alábbi rezsivel kiegészített térítést fizeti a szolgáltatónak a gyermekek ebédjéért 1995. évben:  
**52.-Ft + 145% rezsitérítés = 127,40 Ft + 12% ÁFA**  
A tanulóktól beszedhető térítési díj: **52.-Ft + 12% ÁFA**  
A térítési díjat a szolgáltató jogosult évente a nyersanyagnorma emelkedése mértékének megfelelően módosítani.
- 3.) A térítési díjat az igénybevevő szedi be saját tanulóitól, melyet a rezsitérítéssel növelten, egyösszegben kell átutalni a tárgyhót követő hónap 15-ig a szolgáltató részére.
- 4.) A megállapodást érintő változásokat a szolgáltató megfelelő időben előre köteles közölni az igénybevevővel. (Pl. a térítési díjak változását érintő, a felügyeleti szerv által meghatározott élelmezési nyersanyagnorma módosítások esetében.)
- 5.) A szerződés **1995. szeptember 1-jétől - 1999. június 30-ig** érvényes.

A szerződés meghosszabbításáról 1999. március hónapban tárgyalást kell folytatni.


Amennyiben bármely felügyeleti szerv (Dombóvár Város Önkormányzata, Tolna Megyei Önkormányzat) részéről kifogás merül fel, a szerződés felmondására bármely fél részéről lehetőség van. A felmondási idő 3 hónap.

Dombóvár, 1995. .... hó ..... nap

  
Molnár György Általános Iskola  
igazgatója

  
  
Móra Ferenc Általános Iskola  
igazgatója

  
Tolna Megyei Önkormányzat  
\* SZERESZŐRŐL

  
Dombóvár Város Önkormányzata  
részéről

3. számú melléklet: a Móra Ferenc Általános Iskola átadás-átvételéről Dombóvár Város Önkormányzata mint átadó, és a Tolna Megyei Önkormányzat mint átvevő között kötött megállapodáshoz

- 1.) a) Az intézményátadó a speciális általános iskolai oktatás céljára használati jogot enged a saját kizárólagos tulajdonát képező Dombóvár, Szabadság u. 16. sz. alatt fekvő (tlp.: 108, hrsz.: 7/2.), saját kizárólagos tulajdonát képező ingatlanra az átvevőnek, ellenérték nélkül.  
b) A felek már most rögzítik, hogy az átadott intézmény végleges elhelyezése nem ezen ingatlanban, hanem a Dombóvár, Bezerédj u. 2/b. sz. alatti (tlp.: 1547, hrsz.: 1296.) iskolaépületben fog megvalósulni. Ennek legkésőbbi időpontja az 1996/97-es tanév megkezdése.
- 2.) Használati joga alapján az átvevő az ingatlant kizárólag az átadott intézmény céljaira használhatja, a használat joga másnak nem engedhető át.
- 3.) a) A használatba adott ingatlan fenntartásával járó költségeket - a rendkívüli javítások és helyreállítások kivételével - az átvevő viseli.  
b) Az ingatlan fenntartásával járó költségek (pl. az állagromlást megakadályozó különféle ráfordítások, a szükséges (használat során és annak eredményeként felmerülő) javítások, így különösen: tetőfedés, tetőszigetelés javítása, vakolat pótlása, falfestés, -mázolás, ajtók, nyílászárók festése, épületgépészeti berendezések, felszerelési tárgyak javítása stb).  
c) Rendkívüli fenntartási költségnek minősül pl. az épület földemének, tetőszerkezetének cseréje, felújítása, a külső vakolat teljes felújítása és hasonló, az egész épületet érintő általános nagyjavítás, felújítás költsége.
- 4.) a) Átadó hozzájárulását adja ahhoz, hogy az 1/a. pontban megjelölt ingatlan tulajdoni lapja III. részére az átvevő javára használati jog jegyeztessék be.

b) A használati jognak a végleges elhelyezés céljára szolgáló, az 1/b. pontban meghatározott ingatlanra történő átjegyeztetéséről, és egyidejűleg a fennálló használati jog töröltetéséről a felek a Bezerédj utcai épület átadás-átvételekor külön szerződésben intézkednek.

Dombóvár, 1995. .... hó ..... nap



*Móra Ferenc*

.....  
Móra Ferenc Általános Iskola  
igazgatója

*[Handwritten signature]*



.....  
Tolna Megyei Önkormányzat  
részéről

*[Handwritten signature]*  
.....  
Dombóvár Város Önkormányzata  
részéről

## MEGÁLLAPODÁS MÓDOSÍTÁSA

a Dombóvári Móra Ferenc Általános Iskola átadás-átvételéről.

Dombóvár Város Önkormányzata, Dombóvár, Alkotmány tér 1., valamint Tolna Megye Önkormányzata Szekszárd, Mártírok tere 11-13. között a Móra Ferenc Általános Iskola átadás-átvételére létrejött megállapodást Szerződő Felek az alábbiak szerint módosítják:

1. Szerződő Felek a 6-7.) pontokat a következőképpen módosul:

"6.) A felek megállapodnak abban, hogy a **speciális általános iskolai oktatás végleges elhelyezésére a Dombóvár, Szabadság u. 18. szám alatti épületet** jelölik meg, amelynek átalakítását Dombóvár Város Önkormányzata legkésőbb 1998. december 31-ig elvégzi.

7.) Az Átvevő tudomásul veszi, hogy a 6.) pont szerinti végleges működési helyen történő megfelelő átalakítás és berendezés megvalósításáig az oktatás átmenetileg a jelenlegi helyen folytatódik."


2. Szerződés Felek a 13.) pontot az alábbiak szerint módosítják:

"13.) Az új iskolaépületbe történő átköltözést követő 30 napon belül a teljeskörű leltározást meg kell ismételni.

Az ingóságok körének változása miatt felmerülő tulajdonjogi kérdéseket az átadó-átvevő külön megállapodásban rendezzi."

3. A Szerződő Felek a megállapodást egyebekben változatlan tartalommal fenntartják.

Szekszárd, 1998, május 5.

  
Tóth Attila  
polgármester  
átadó képviselője



  
Bach József  
a Közgyűlés elnöke  
átvevő képviselője

